

DE EG Konformitätserklärung  
EN EC Declaration of Conformity  
NL EG-conformiteitsverklaring  
FR Déclaration de conformité CE  
ES Declaración de conformidad CE  
PT Declaração de conformidade CE  
IT Dichiarazione di conformità CE  
DA EF overensstemmelseserklæring  
CZ ES prohlášení o shodě  
SK ES vyhlásenie o zhode



Modelljahr  
model year  
modeljaar  
année modèle  
año del modelo  
ano modelo  
anno del modello  
modelår  
modelový rok  
modelový rok

2020/2021

DE Der Hersteller  
EN The manufacturer  
NL De fabrikant  
FR Le fabricant  
ES El fabricante  
PT O fabricante  
IT Il costruttore  
DA Producenten  
CZ Výrobce  
SK Výrobca

Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 – 3  
49661 Cloppenburg  
+49 (0)4471/966-111

Deutschland  
Germany  
Duitsland  
Allemagne  
Alemania  
Alemanha  
Germania  
Tyskland  
Německo  
Nemecko

DE erklärt hiermit, dass folgende Produkte allen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinien **2006/42/EG, 2011/65/EU, 2014/30/EU** und **2014/53/EU** entsprechen.  
EN hereby declares that the following products comply with all of the relevant requirements of the directives **2006/42/EC, 2011/65/EU, 2014/30/EU** and **2014/53/EU**.  
NL verklaart bij dezen dat de volgende producten voldoen aan alle betreffende bepalingen van de richtlijnen **2006/42/EG, 2011/65/EU, 2014/30/EU** en **2014/53/EU**.  
FR déclare, par la présente, que les produits suivants satisfont à l'ensemble des dispositions pertinentes de la directives **2006/42/CE, 2011/65/UE, 2014/30/UE** et **2014/53/UE**.  
ES declara por la presente que el siguiente product cumple todas las disposiciones pertinentes de la directivas **2006/42/CE, 2011/65/UE, 2014/30/UE** y **2014/53/UE**.  
PT declara que os seguintes produtos cumprem todas as disposições relevantes da diretivas **2006/42/CE, 2011/65/UE, 2014/30/UE** e **2014/53/UE**.  
IT dichiara che il prodotto di seguito indicato è conforme a tutte le disposizioni pertinenti della direttive **2006/42/CE, 2011/65/UE, 2014/30/UE** e **2014/53/UE**.  
DA erklærer herved, at følgende produkter overholder alle relevante bestemmelser i direktiv **2006/42/EF, 2011/65/EU, 2014/30/EU** og **2014/53/EU**.  
CZ tímto prohlašuje, že následující výrobky splňují všechna příslušná ustanovení směrnice **2006/42/ES, 2011/65/EU, 2014/30/EU** a **2014/53/EU**.  
SK týmto deklaruje, že nasledujúce výrobky spĺňajú všetky príslušné ustanovenia smernice **2006/42/ES, 2011/65/EU, 2014/30/EU** a **2014/53/EU**.

DE Baujahr  
EN Year of manufacture  
NL Bouwjaar  
FR Année de construction  
ES Año de fabricación:  
PT Ano de construção  
IT Anno di fabbricazione  
DA Produktionsår  
CZ rok výroby  
SK rok výroby

2020/2021

Art.-Nr. 1973K0021006 (W/BT)<sup>1</sup>

<sup>1</sup>dieses Dokument/this document/dit document/ce document/este documento/questo documento/dette dokument/tento dokument


DE Produktbezeichnung  
 EN Product description  
 NL Productomschrijving  
 FR Désignation du produit  
 ES Denominación de producto  
 PT Nome do produto  
 IT Denominaz. prodotto  
 DA Produktnavn  
 CZ Označení produktu  
 SK Označení produktu  
 PT Nome do produto

**EPAC  
Focus**

**Bosch                      Shimano<sup>2</sup>                      Groove                      Fazua**

DE	Produktnummer (P/N)	641516000-641516XXX	641610000-641610XXX	641617000-641617XXX	641617000-641617XXX
EN	Product number (P/N)	641517000-641517XXX	641611000-641611XXX		
NL	Productnummer (P/N)	641518000-641518XXX	641612000-641612XXX		
FR	Numéro de produit (P/N) (le trait d'union signifie „compris entre ... et ...“)	641519000-641519XXX			
ES	Número de producto (P/N)				
PT	Número do produto (P/N)				
IT	Numero del prodotto (P/N)				
DA	Produkt-nummer (P/N)				
CZ	označení produktu P/N				
SK	číslo produktu (P/N)				

DE Diese Normen wurden angewandt:  
 EN This standards have been applied:  
 NL De volgende normen zijn van toepassing: **EN 15194:2017 EN ISO 4210-2:2015 EN ISO 12100:2010 EN 62479:2010 EN 62368-1:2014 + AC:2015 ETSI EN 301 489-1 V2.2.0 (2017-03, Draft)**  
 FR Les normes suivantes ont été appliquées: **ETSI EN 301 489-17 V3.2.0 (2017-03, Draft) ETSI EN 300 328 V2.1.1 (2016-11)**  
 ES Se aplicaron las siguientes normas:  
 PT Foram aplicadas as seguintes normas: **<sup>2</sup>EN 15194:2017 <sup>2</sup>EN ISO 4210-2:2015 <sup>2</sup>EN ISO 12100:2010 <sup>2</sup>EN 62479:2010 <sup>2</sup>EN 60950-1:2006/A11:2009/A1:2010/A12:2011/A2:2013 <sup>2</sup>EN 301 489-1 v2.1.1 <sup>2</sup>EN 301 489-17 v3.2.0 (draft) <sup>2</sup>EN 300 328 v2.1.1 <sup>2</sup>EN 55032:2015 <sup>2</sup>EN 55035: 2017 <sup>2</sup>EN 50581:2012**  
 IT Sono state applicate le seguenti norme:  
 DA Følgende standarder blev anvendt:  
 CZ Byly aplikovány následující normy:  
 SK Použili sa tieto normy:

DE	Technische Unterlagen bei:	Tammo Schütt	<b>Cloppenburg, 30.01.2020</b>		Leiter Technologiemanagement
EN	Technical Documentation filed at:	Derby Cycle Werke GmbH	Geschäftsführer/COO		Head of Technologymanagement
NL	Technische documentatie via:	Siemensstraße 1 - 3	Managing Director/COO		Hoofd Technologie Management
FR	Documents techniques chez:	49661 Cloppenburg	Directeur Général/COO		Directeur Technologie Management
ES	Documentación Técnica:		Director Gerentede/COO		Director de Gestión de la Tecnología
PT	Documentos técnicos em:		Geschäftsführer/COO		Leiter Technologiemanagement
IT	Documentazione tecnica presso:		Managing Director/COO		Head of Technologymanagement
DA	Tekniske dokumenter på:		Managing Director/COO		Hoofd Technologie Management
CZ	Technické dokumenty:		Directeur Général/COO		Directeur Technologie Management
SK	Technické dokumenty:		Director Gerentede/COO		Director de Gestión de la Tecnología



Tammo Schütt